

دمج منظور الجنس في أعمال مجلس حقوق الإنسان

مداخلة شفهية من الجامعة البهائية العالمية إلى مجلس حقوق الإنسان، الجلسة السادسة.

جينيف، سويسرا

20 أيلول / سبتمبر 2007

تود الجامعة البهائية العالمية أن تبدي إعجابها بالمجلس الموقر لتنظيمه مناقشة المبادرات التي تهدف إلى تأكيد تداخل منظور الجنس في جدول أعماله بطريقة منهجية منظمة. ونهنى السادة الأعضاء على عرضهم المتميز وننطلع إلى المناقشات التي ستنتطلق هنا والتي بلا شك سوف تستمر ما بعد انعقاد هذه الجلسة.

نحن نؤمن يقيناً بأن تحقيق المساواة الكاملة بين الجنسين (بالرغم من التقليل من شأنه) هو من أهم مطالب السلام. إن ما ي العمل على إيقاف الحرروب في واقع الأمر هو مشاركة المرأة التامة والمتتساوية في شؤون العالم ودخولها مسامير القوانين والحكومة بثقة وجدارة. تعمل الجامعة البهائية العالمية دون كلل على تحرير المرأة، من خلال تقوية آليات العمل المختصة بالجنس في الأمم المتحدة وأيضاً من خلال تأييد البرامج وتفعيل جهود المؤسسات القومية ذات العلاقة في هذا المجال.

وبينما تقومون بالعمل الهام المتمثل بضمان دمج منظور الجنس، بأسلوب منهجي منظم، في برنامج المجلس، قد ترغبون في اعتبار المبادئ التالية:

يحتاج تقدم الحضارة إلى مساهمة كل إنسان. وحتى تتمكن النساء من المساهمة الشاملة في شؤون العالم، يجب أن تعطى لهن الأدوات الضرورية، مثل المستوى التعليمي والفرص المتكافئة التي حرمن منها غالباً. تستطيع النساء من خلال التعليم أن تقدمن مساهمات فريدة في خلق نظم عالمي عادل: نظم يتسق بالحيوية والتعاون والانسجام، ودرجة من التعاطف لم يحظى به العالم في تاريخه.

وكذلك فالمساواة بين الرجل والمرأة تحتاج لأن تفهم كجانب هام لمبدأ أوسع في معناه: هو الوحدة الإنسانية. وعندما يُفهم منظور تساوي الجنسين بأنه وجه من أوجه الوحدة الإنسانية، ينبغي أن يتم تبنيه، لا كمتطلب للعدل فحسب، بل كشرط أساسى للسلام والرخاء. ولا شيء أقل من رؤيا ملزمة للسلام، والتزام بالقيم التي ينبغي أن يؤسس عليها، يمكن له أن يمتلك القوة لحفظ التغيرات الثورية في السلوك الفردي وفي تركيبات المؤسسات والتدخل динاميكي بين الأفراد، وهي الأمور المطلوبة لكافة العاملين في مجال تقدم المرأة.

يقع مبدأ الوحدة الإنسانية في صميم النصيحة الذي يدعونا إلى معاملة الآخرين كما نود أن نعامل. فإذا أردنا إرساء قواعد العدل والسلام والنظم في عالم تحتاج عناصره لبعضها البعض، يجب أن يقود هذا المبدأ كافة التعاملات وخاصة تلك التي تجري بين الرجال والنساء. فلو دُقق النظر في معاملة المرأة من منظور هذا الميزان الخلقي، فإننا دون شك سننبع عن العديد من الممارسات التقليدية والدينية والثقافية. إذاً يتضح أن على الرجال والنساء أن يعملوا سوية، بالاحترام المتبادل، لضمان تأسيس السلام العالمي والتطور المستدام.

وإذ يتقدم المجلس في مضمون أعماله، تقترح الجامعة البهائية العالمية اتخاذ الخطوات الكفيلة بتقديم المرأة ليس بالشعارات من خلال مناقشاتكم فحسب، بل في طريقة عملكم أيضاً وذلك لضمان المساهمة الكاملة للنساء في سائر مداولات مجلس حقوق الإنسان.

النص الإنجليزي:

Integrating gender perspectives into the work of the Human Rights Council

BIC Document # 07-0920
Category: Human Rights